

本申請表在加蓋批准後轉為街頭封閉許可證

下面簽署人根據“憲章”，“波特蘭城市法第16章車輛和交通”和第17章公共改善”的規定申請使用街道的許可證。

<b>申請街區活動街道封閉許可要提交以下所有內容：</b>			
<input type="checkbox"/> 申請表 (此頁) <input type="checkbox"/> 交通控制計劃 <input type="checkbox"/> 通告傳單			
許可證申請人姓名：			
地址：		城市、州、郵政編號：	
主要電話號碼：	其他電話：	電子郵件：	
去年是否有發街區活動許可給這個街區嗎？ <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否		這個街區活動申請是為了交叉口維修項目嗎？ <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否	
要封閉的街道：			
在什麼街道之間：		和	
活動日期：	開始時間	結束時間	晚上10點以後不容許
<p><b>補償/賠償</b> 申請人同意對波特蘭市政府及其官員、警官、僱員和代理人進行辯護、補償/賠償、並使其免受以下行為的損害：(1) 任何責任、索賠、訴訟原因、判決或費用，包括合理的律師費的發生，是因為申請人、其分包商、任何直接或間接受雇於申請人的任何人，由於使用或佔用公共通行權而產生的行為或疏忽直接或間接造成的；和(2)由於申請人未能在任何方面充分或正確履行根據許可證的所有授權或義務而造成的一切損失。</p> <p><b>接受條款、條件和要求</b> 申請人應接受並遵守許可證的條款、條件和要求以及加蓋批准的交通控制計劃。申請人還同意遵守“憲章”的所有適用規定，包括但不限於“波特蘭市法規第16章車輛和交通”、第17章“公共改善”、以及州和聯邦法律的所有適用要求。</p> <p>許可證申請人簽名：_____</p> <p style="text-align: center;">電子簽名相當於手簽名。</p> <p style="text-align: center;">通過上述簽名，許可證持有人同意此處列出的所有條款、條件和要求。沒有簽名，許可證無效。</p>			

僅限波特蘭交通局(PBOT)辦公室使用：加蓋批准授權街道封閉

此文檔若無簽名的PBOT戳記則無效

有關交通控制設備的放置，請參閱批准的交通控制計劃附件文件。許可證允許於街區的末端放置有“街道關閉”標誌的第一型路障來關閉街道，但必需根據交通工程師的要求，如城市交通工程師批准的附加交通控制計劃所示。

所有路障須有黃昏時閃爍的黃燈配備。

Track -it # : \_\_\_\_\_

如何提交街區活動許可申請：

- 郵件 – 請將您的申請表寄到 PBOT Block Party, 1120 SW 5<sup>th</sup> Ave, Ste 1302, Portland OR 97204
- 電子郵件 – [pbotblockparty@portlandoregon.gov](mailto:pbotblockparty@portlandoregon.gov) 傳真 – 請將您的申請表傳真到 503-823-2515.
- 本人 – 請帶著您的申請表到: Park's Customer Service Center  
1120 SW 5<sup>th</sup> Ave., 1<sup>st</sup> Floor  
週一~週五早上8:30至下午5點 \*除了每月的最後一週的週四: 早上8:30 – 下午1點  
若有任何問題、意見或疑慮，請致電“街區活動”專線：503-823-4003。

## **保險**

**對於這種類型的街頭封閉許可證，保險是可選的。您可以通過下面列出的選項之一為您的活動提供保險。**

- 許多屋主保險有包含活動保險
- 可購買一個特殊的附加條款來涵蓋街頭封閉的保險
- 許多保險機構可能有提供所謂的特別活動保險
- **租戶使用者責任政策”(TULIP)。市政府通過此計劃已安排提供責任保險。有關TULIP的信息，請訪問 <https://www.portlandoregon.gov/bibs/60224>**

使用專用街道區域的許可條件

所批出的許可證只屬持證人個人，不得轉讓、讓渡或以其他方式傳送。

持證人須自費負擔交通局局長所規定的路障、標誌、照明和任何其他安全或交通管制裝置。所有路障應在晚上10點或許可證的規定結束時間（以先到者為準）移走，街道應重新開放正常使用。

此許可證僅用於街道區域；緊急車輛可在許可區域進行必要的使用；應始終保持15英尺寬的應急通道。

此許可證不授權任何人在任何街道、人行道或其他公共先行路段喝酒。根據“城市法典”第14A.50.010條，任何人在任何街道、人行道或其他公共先行路段喝酒都是非法的。任何人在任何街道、人行道或其他先行路段上擁有任何裝有酒精飲料的瓶子、罐子或其他容器，已經開啟或密封破損、或其內容物已被部分移除都是非法的。

該許可證不得免除申請人根據城市法典或條例的規定獲得任何證照或許可證，也不得免除任何城市法規、條例或城市憲章的規定，除非文中有陳述。

申請人同意對波特蘭市及其官員、警官、僱員和代理人進行辯護、補償/賠償、並使其免受以下行為的損害：(1)任何責任、索賠、訴訟原因、判決或費用，包括合理的律師費的發生，是因為申請人、其分包商、任何直接或間接受僱於申請人的任何人，由於使用或佔用公共通行權而產生的行為或疏忽直接或間接造成的；和(2)由於申請人未能在任何方面充分或正確履行根據許可證的所有授權或義務而造成的一切損失。

此許可證可隨時由波特蘭市交通局或警察局撤銷，並且任何金錢的支出或時間的流逝，或任何其他行為或事情不得作為對波特蘭市政府的翻供理由或當作給予申請人任何既定或其他權利。在該許可證到期或撤銷後，申請人應立即重新開放該街道，恢復其正常使用。

**非歧視公告：**波特蘭交通局完全遵守1964年“民權法案”第六章以及所有計劃和活動中的相關法律法規。任何人如認為他們受到非法歧視性做法的侵害，有權向波特蘭交通局 (PBOT) 提出正式投訴。請聯繫 PBOT，電話：503.823.5185。

**方便設施要求：**為協助確保市民有平等機會參與計劃、服務和活動，我們會為殘疾人士提供輔助設施和服務。請致電503-823-5185。



**交通控制計劃**  
請貼上每條街名

**BLOCK PARTY STREET CLOSURE TRAFFIC CONTROL**

(Typical)

Traffic Control Devices needed to close one typical block:

- 6- Type I Barricades
- 2- or signs: 30" x 24" min. size

Applicant to identify streets by name and indicate the direction of north with an arrow.

**Street Name:**

or

Type I Barricades

or

**Street Name:**

3- Type I Barricades, each end of street ( 6 total)

1- or sign attached to middle barricade each end of street (2 total)

**Street Name:**

THIS EXAMPLE IS FOR A TYPICAL BLOCK CONFIGURATION.  
IF YOUR STREET DOES NOT MEET THIS CONFIGURATION, YOU MAY BE REQUIRED TO  
SUBMIT A TRAFFIC CONTROL PLAN WITH YOUR APPLICATION.

TRANSPORTATION SYSTEM MANAGEMENT

CITY OF PORTLAND, OREGON

TITLE OF STANDARD PLAN

**STANDARD STREET CLOSURE TRAFFIC CONTROLS**

STANDARD PLAN NO.

**4a**

Block Party

APPROVED

*Robert M. Smithfield* 6/11/08  
CITY TRAFFIC ENGINEER DATE

NO.	REVISIONS	DATE	BY

您需要向所有受影響的居民提交街道封閉的通知。您可以使用以下的傳單，或用自己的創作。您必須在申請表上附上您的通告傳單。



# 我們要舉辦街道派對! 邀請您參加!

關於派對的更多信息:

---

---

---

---

---

---

---

我們會封閉 \_\_\_\_\_ 街  
在此中間 \_\_\_\_\_ 和 \_\_\_\_\_  
在 \_\_\_\_/ \_\_\_\_/  
從 \_\_\_\_\_早上/晚上 \_\_\_\_\_早上/晚上

如果您有任何問題,請隨時與我們聯繫:

電話: (     )     - \_\_\_\_\_

電子郵件: \_\_\_\_\_

